

外国语学院2026年大学生创新训练计划项目拟推荐立项名单

推荐排序	项目名称	项目负责人	项目其他成员
1	基于神经翻译记忆与 LLM 结合的工业领域批量翻译系统研究	李周骁尧	王贝诺，吴家兴
2	活动理论视角下生成式 AI 辅助外语写作的学习者身份建构及生态发展机制研究	魏博岩	
3	《当代中国政府与政治（第二版）》AI 赋能人机协作外译实践	王梓弈	张思培，李嘉轩，王婧妍，陈玫羽
4	声绘永泰：粤语方言数字化推广的文旅融合研究实践	付佳薇	张丁文，张润梓，龚鑫萍，吕柏杨
5	面向外语教学的教材开发智能体设计与教学应用研究	陈雨萌	王语涵，朱琳，刘晓彤，李周骁尧
6	21 世纪美国华裔青年文学家的饮食书写与共同体想象 —— 以《点心的一切》《盗贼的画像》和《在中餐馆学到的一切》为例	王紫衡	陈子晗
7	跨文化传播视域下国际新闻的 AI 翻译与人工编译对比研究	王婧妍	陈茵妍，张晓琳
8	Rosetta：面向语义概念的人机协作智能标注系统	李溢涵	王贝诺，丘婕，吴美玲，刘晓彤
9	《保护实践与认同建构的双向互动：跨文化视角下德国古堡与开平碉楼的比较研究》	杨子聪	金怡然，方悦莹，白悦君
10	汉语文化专有项四字格日译策略研究 —— 以《习近平谈治国理政》第四、五卷中日文版为例	陈婧晗	刘登，PHAN NGOC DOANH，廖伟业
11	《经典悲剧的现代舞台转译与粤剧国际传播研究 —— 以<帝女花> 与<爱米丽雅·迦洛蒂>的跨文化比较为视角》	毛宁宁	宋宜航，邵毓彤
12	由《诗歌药房》现象探析文学在流行文化中的商业传播	张天烁	索纳兰，夏雯蕙
13	语言、叙事与认同：中国品牌在法国市场的文化传播机制研究	刘天禄	赖信伊，方昱之，罗梓菱，谷洽瑞
14	科普新闻与学术论文中的词汇复杂度与句法复杂度的关联性研究	吴美玲	王语涵，丘婕，朱琳，陈雨萌
15	术语库建设驱动与人机协作翻译检验的双向赋能研究 —— 基于《当代中国政府与政治》外译实践	陈思甜	欧阳璇，陈茵妍，邓欣蔚，万欣宜
16	茶韵“智”谱-基于连平采茶戏视觉要素的 AIGC 转译与地方文旅融合实践	范宸	范轩，邓安淇，甘雨萍
17	价值鸿沟与话语建构：基于中美大语言模型的全球气候治理叙事比较研究	顾嘉琪	
18	非洲法语国家文化遗产的保护与开发：现状、问题与方案	陈绍彦	肖天域，周春香，王彦中